PL / EN Model ZIRKON®

Informacje dla użytkownika dotyczące rękawic ochronnych, zgodnie z rozporządzeniem parlamentu europejskiego i rady (UE) 2016/425 z dnia 9 Marca 2016r.

Opis:
Wzmocniony tkaniną materiał nitrylowy o grubości od 0,8 do 1,5mm jest mocny, giętki i odporny na ścieranie przy zastosowaniu w suchym środowisku pracy, dodatkowym atutem jest wykonania wkładki w technologii Actifresh, dzięki jej zapobiega się rozwojowi grzybów i bakterii w rękawicy, dodatkowo wchłania pot i tym samym znacznie podnosi komfort długotrwałej pracy. Model z mankietem tkaninowym, powlekany w całości (poza mankietem).

Rękawice są zgodne z normą EN 388:2016 w związku z normą EN 420:2003+A1:2009. Informuje o tym oznaczenie na rękawicach, względnie na opakowaniu. Rękawice nie są wodo odporne.

Dostępne rozmiary według EN 420:2003+A1:2009

Rozmiar 10
Minimalna długość rękawicy mm – 260

Oznaczenia na rękawicach

RS - oznakowanie marki, informacja o wkładce Actifresh albo Sanitized, nazwa modelu Zirkon, rozmiar, Certyfikat Europejski, EAC znak, znak graficzny dla normy EN 388:2016 oraz stosowane piktogramy, znak graficzny informujący o zapoznaniu się z instrukcją, zgodność z normą EN 420:2003+A1:2009, informacja o KAT. bezpieczeństwa.

Dane mechaniczne według EN 388:2016 (poziomy skuteczności)

EN 388:2016

4121X

Dane mechaniczne według EN 388:2016 (poziomy skuteczności)

Odporność na ścieranie	4 (0-4)
Odporność na przecięcie	1 (0-5)
Odporność na rozdzieranie	2 (0-4)
Odporność na siłę przekucia	1 (0-4)

TDM: Odporność na przecięcie X (A-F)
** (X) - oznacza, iż rękawica nie była testowana w danym zakresie*
**Wyniki testów mechanicznych- otrzymane z obszaru dłoni rękawicy*

Czyszczenie / konserwacja

Przed założeniem rękawic (zarówno nowych jak używanych), zwłaszcza po ich czyszczeniu, należy dokładnie sprawdzić, czy nie zostały uszkodzone. Nie wolno pozostawiać rękawic zabrudzonych, jeżeli planuje się ich ponowne użycie. Rękawice nie są przeznaczone do czyszczenia za pomocą detergentów. W przypadku zabrudzenia uniemożliwiającego usunięcie go za pomocą delikatnych środków mechanicznych (np. sucha szmatka) rękawica nie nadaje się do dalszego użytkowania.

Opakowanie / przechowywanie

Rękawice są pakowane w wiązki (12 par) wraz z instrukcją, następnie są wkładane do kartonów, które nadają się do transportu i przechowywania. Rękawice należy przechowywać w chłodnym i suchym miejscu, zacienionym i pozbawionym wilgoci w temperaturze od 5 do 25°C – jest to szczególne ważne. Nie należy wystawiać ich na bezpośrednie działanie słońca. W przypadku prawidłowego przechowywania właściwości mechaniczne rękawicy nie ulegną zmianie przez okres od 3 do 5 lat od daty produkcji. **Rękawica wyprodukowana w 2019 roku.**

Uwagi

EN 420:2003+A1:2009 - nie stwierdzono występowania w niniejszym produkcie substancji mogących mieć szkodliwy wpływ na zdrowie użytkownika. W szczególnych przypadkach u osób wyjątkowo wrażliwych na alergie istnieje znikoma możliwość pojawienia się odczynów skórnych.
EN 388:2016 - rękawica może zostać wciągnięta przez poruszające się części maszyn, co może być niebezpieczne dla zdrowia i życia.
EN 388:2016 - z powodu tępienia ostrza podczas testu odporności na przecięcie, wyniki testu Coupera są jedynie orientacyjne, podczas gdy test odporności na przecięcie TDM jest referencyjnym wynikiem wydajności.

Notatka

Zawarte tutaj informacje mają na celu pomoc w dobraniu odpowiedniego, osobistego wyposażenia ochronnego. Jednocześnie zaznaczamy, że nie można określić maksymalnego okresu zachowania wszystkich właściwości przez rękawicę. Zależy on od prawidłowej eksploatacji przez użytkownika oraz odpowiedniego dobrania.
Wyniki testów laboratoryjnych powinny ułatwić podjęcie odpowiedniego wyboru. Należy jednak zwrócić uwagę, że rzeczywisty cel użytkowania rękawic nie może zostać zasymulowany.
Odpowiedzialność za dobór rękawic o odpowiednich cechach do danego zastosowania leży po stronie użytkownika, a nie producenta.

Deklarację zgodności można uzyskać na www.rs-schutz.com

Certyfikat Unii Europejskiej został wydany przez: SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee D15YN2P, Ireland. Jednostka notyfikowana nr 2777.

Dalsze informację dostępne u autoryzowanego przedstawiciela producenta:
TEGRO Polska-Dystrybucja,
Aleja Zwycięstwa 245/17, Gdynia 81-540

We reserve the right to change or update this document without prior notice / Zastrzegamy sobie prawo do zmian lub aktualizacji niniejszego dokumentu bez uprzedniego powiadomienia.
RS Glove Company Sp. z o.o. 81-826 Sopot; Żeromskiego 22/2

PL / EN

Model ZIRKON®

In accordance with regulation EU 2016/425

Descripton:
Glove have a fabric lining, nitrile coating thickness ranges from 0.8 to 1.5mm, that makes the glove durable, flexible and resistant to abrasion when used in a dry working environment. The glove has a cotton base treated with technology Active fresh preventing the growth of fungi and bacteria in the glove; in addition, it absorbs sweat and thus greatly improves comfort during long-term working. The glove has a fabric cuff, coated entirely (except cuff).
Gloves are designed to protect hands in the working environment in accordance with EN 388:2016, EN 420:2003+A1:2009. This is indicated by the marking on the glove or on the packaging. The gloves are not water resistance.

Available size according to EN 420:2003+A1:2009

Size – 10
Minimal length of glove – 260

Glove marking

Label - RS, model name Zirkon, information about the Actifresh or Sanitized insert, size, CE mark, EAC mark, graphical sign for standard EN 388:2016 and the applied markings for levels of protection, graphic sign informing about reading the instruction, year of manufacture; information on compliance with the standard EN 420:2003+A1:2009, information about safety category.

Standard EN 388:2016

EN 388:2016

4121X

Protection against mechanical risks according EN 388:2016

Abrasion resistance	4 (0-4)
Cut resistance	1 (0-5)
Tear resistance	2 (0-4)
Puncture resistance	1 (0-4)
TDM: Cut resistance	X (A – F)

** X means that the glove has not been tested in the given range*
** The results of mechanical tests - received from the palm area of gloves*

Cleaning / maintenance

Before putting the gloves on (both new as well as used), especially after cleaning, you should carefully inspect them with great care for any damage. Do not leave dirty gloves, if you plan to use them again. Gloves are not intended for cleaning with detergents. If you can't remove the dirt with the help of the gentle mechanical means (e.g. dry cloth), the glove will not be suitable for further use.

Packing / Storage

The gloves are packed in bundles (12 pairs) with UIS, then inserted into the cartons suitable for transporting and storing. Gloves should be stored in a cool, dry, shady and protected from moisture place in temperature from 5 do 25°C – this is particularly important. Do not expose them to direct sunlight. In the case of proper storage, the mechanical properties of the glove will not change for a period of 3 to 5 years from the date of manufacture. **The gloves are manufactured in 2019**

Remarks

EN 420:2003+A1:2009 - no substances that may have a detrimental effect on the health of the user have been found in this product. In special cases, in people extremely sensitive to allergies, there is a negligible possibility of skin reactions.
EN 388:2016 - the glove can become caught between moving machine parts, which can be dangerous to health and life. Gloves should not be used near moving machine parts.
EN 388:2016 - for dulling the cut resistance test , the coupe test results are only indicative while the TDM cut resistance test is the reference performance result.

Note

The information contained in this manual is to assist in the selection of the appropriate Personal Protective Equipment. At the same time, we note that the maximum gloss retention period of all properties cannot be determined by the glove. It depends on the correct use by the user and the proper selection
Laboratory test results should help you make the right choice. However, it should be noted that the actual purpose of the gloves cannot be simulated. It is the user's responsibility and not the manufacturer's responsibility to choose gloves with the appropriate features for the application.
Declaration of conformity can be obtained www.rs-schutz.com

Notification Body Responsible for certification: SATRA Technology Europe Ltd., Bracetown Business Park, Clonee D15YN2P, Ireland. Notification body: 2777.

Further information available from an authorized distributor of the manufacturer:
TEGRO Polska - Dystrybucja,
Aleja Zwycięstwa 245/17, Gdynia 81-540

We reserve the right to change or update this document without prior notice / Zastrzegamy sobie prawo do zmian lub aktualizacji niniejszego dokumentu bez uprzedniego powiadomienia.
RS Glove Company Sp. z o.o. 81-826 Sopot; Żeromskiego 22/2